

# دولت-ملت، ملت‌گرایی، جهانی شدن و انترناسیونالیزم\*

میشل لووی

برگردان: شهره مدانی

مهمی ایفا کرده‌اند. (به غیر از موارد استثنائی) آنها همیشه به عنوان یک مکانیزم یا ابزار اینمنی برای سیستم سلطه‌گری امپریالیستی عمل کرده‌اند. آنها بدون هیچگونه تعلیم در برابر درخواست و شروط سرمایه مالی و فرایمن صندوق بین‌المللی پول سفر فروند می‌آورند. بازپرداخت بدھی‌های خارجی را در رأس الویت‌های بودجه کشور می‌دهند و با تمایل فراوان سیاست‌های نئولیبرالی در تغییر ساختار کشورهای خود را به اجرامی گذارند.

و اما سؤال این است که چگونه می‌توان در برابر جهانی شدن بیشتر سرمایه‌دارانه یا سیاست‌های نئولیبرالی آن ایستادگی کرد؟ سیاست‌هایی که با خود ارمنانی تغواهد آورد مگر بی‌عدالتی‌های وحشیانه، فجایع زیست محیطی، شرایط اقتصادی و خامتات بار و تشدید بدھی و وابستگی بیشتر کشورهای جهان سوم. کاملاً مشخص است که ملت - دولت هم باید در این مقاومت نقش ایفا کند و اولین ضرورت برای هر جنبش ضد نظام این است که دولت آن کشور باید از مدار و مسیری که بانک جهانی برای آن تعیین کرده خود را جدا کند، بازپرداخت بدھی‌های خارجی را متوقف سازد و جهت عمومی تولید خود را به سمت نیازهای بازار داخلی متمایل سازد.

با این همه توهمنی بیش تغواهد بود اگر تصور کنیم که راه نجات فقط و فقط در یک مقاومت «ملی» است. همانطور که نیکوس پولانتزا (Nicos Poulantzas) تأکید می‌کند این بسیار مهم است که در تله «دفاع از دولت ملی «خودی» در مقابل مؤسسات و نهادهای فراملیتی» گرفتار شویم.<sup>(۱)</sup> یک مبارزه مؤثر در مقابل امپراتوری سرمایه‌های فراملیتی نمی‌تواند خود را به محدوده وظیریت‌هایی ملت - دولت محدود کند. ولایت آن عبارتند از: ۱- پیروزی‌های بدست آمده در محدوده‌ای ملی بسیار محدود و شکنندۀ‌اند و همواره تحت فشار سرمایه‌جهانی و نهاد و ابزارهای آن می‌توانند از دست بروند.

۲- یک افق محدود ملی، ظرفیت ایجاد اتحاد و یا شکل دادن به یک نوع آلترباتیو برای جلب توجه در سطح و مقیاس جهانی را ندارد. فقط و فقط یک ائتلاف بین‌المللی قادر به مقابله با سرمایه‌جهانی و به عقب‌نشینی و ادار کردن ابزارهای آن است.

۳- ملت - دولت یک واحد اجتماعی همگون و همسان نیست. تضادهای طبقاتی و درگیری‌های اجتماعی بین توده‌رحمتکش و اقلیت حاکم در این کشورهای وابسته، تضاد بین اقیمت ممتاز در این جوامع با توده‌های وسیع کم در آمد و فقیر به سادگی مزها و یا پیوند ملی این واحدهای اجتماعی را درهم می‌شکند.

۴- مشروعیت و ترقی خواهی و خصلت رهایی بخش جنبش‌های ملی نظری کرده‌اند، فلسطینیان یا مردم تیمور شرقی را نمی‌توان انکار کرد. اما در عین حال نمی‌توان منکر این واقعیت شد که در جهان امروز، ملت‌گرایی گرایش دارد به اینکه در اشکالی فوق جا هل مبانه ظاهر شود. قتل عام‌ها در جریان درگیری‌های قومی، جنگهای ملی یا مذهبی، پاکسازی‌های قومی و حتی نسل کشی به وجوده مشخصه دهنۀ آخر قرن بیست بدل شده‌اند.

۵- مهمترین و اضطراری‌ترین مضلات دوران ما بین‌المللی هستند. بدھی‌های خارجی جهان سوم، خطر فجایع زیست محیطی، ضرورت مهار بازار مالی و برچیدن امتیازات مالیاتی برای سرمایه‌های بزرگ همه مضلات بین‌المللی هستند که باید به شکلی جهانی به آنها پاسخ داد.

من می‌خواهم این مطلب را با اشاره‌ای مختصر به مانیفست کمونیست نوشته مارکس و انگلیس آغاز کنم که در آن تحلیلی خردمندانه از گلوبالیسم اسیون ارائه شده است. مارکس و انگلیس جوان در این تحلیل می‌گویند که نظام سرمایه‌داری بر روند یکسان سازی فرهنگی و اقتصادی جهان تکیه دارد: «بورژوازی با بهره‌برداری از بازار جهانی، روند تولید و مصرف را به یک مسئله فراملیتی برای تمامی کشورهای جهان بدل کرده است. و، در نهایت تأسف نیروهای واپسگرا، بورژوازی در این روند پایه‌های ملی صنایع و تولیدات را عملاً حذف می‌کند... خودکنای و یا ارزای ملی یا منطقه‌ای دوران گذشته اکنون با ظامی متکی به چرخش پردازمه ووابستگی ملل و کشورها به یکدیگر جایگزین شده است. و، این ظامی تولیدات مادی و هم تولیدات معنوی یا فکری را شامل می‌شود.

موضوع فقط توسعه مرزهای این چرخش سرمایه‌دارانه نیست بلکه در عین حال ما شاهد گسترش ابعاد سلطه‌گری سرمایه‌داری هستیم. بورژوازی «تمام ملل جهان را وادار می‌سازد که بر اراده آن تن در دهنده حتی اگر برخلاف تقابل آن ملل باشد؛ آنها را وادار خواهد ساخت که خود را با وضعیت و شتاب تولید مورد نظرش منطبق سازند؛ آنها را وادار خواهد ساخت تا در کشورهای خود مناسباتی را پیاده کنند که از دید بورژوازی «تمدن» تلقی می‌شود و در یک کلام بورژوازی جهانی می‌آفریند کاملاً در اصطلاح با ذات خود».<sup>(۲)</sup>

در بحث مربوط به آینده ملت - دولت باید از دو اشتباه اساسی پرهیز کرد. اشتباه اول اینست که تصور کنیم پدیده ملت - دولت به عنوان یک هویت تاریخی رو به زوال و یا در حال تابودی است و یا اینکه تصور کنیم این واحدهای سیاسی - چهار اینست تحقیق تأثیر روند جهانی ترشدن سرمایه‌داری تمام قدرت سیاسی و اقتصادی خود را از دست می‌دهند. و اشتباه دوم این است که تصور کنیم که دفاع از یک ملت و استقلال و هویت ملی آن، تنها راه مقابله با چاله‌ای است که با گسترش جهانی شدن بازار از راه میرسد.

پگذارید از نکته اول شروع کنم. برخلاف آنچه که معمولاً استدلال می‌شود، ملت - دولتها کماکان به ایقای نقشی تعیین کننده در عرصه‌های سیاسی و اقتصادی ادامه خواهند داد. نیکوس پولانتزا (Nicos Poulantzas) کاملاً حق داشت و قتی که نوشت در کشورهای امپریالیستی، «ملت - دولتها... در حال دگرگونی‌های مهمی هستند تا بتوانند بر روند بین‌المللی شدن سرمایه سوار شوند. از طرف دیگر مرحله فعلی امپریالیسم و این بین‌المللی شدن به هیچ وجه از نقش ملت - دولتها در این روند نمی‌کاهد».<sup>(۳)</sup>

بايد به خود یاد آوری کنیم که در واقع دولت کشورهای غالب سرمایه‌داری هستند که از طریق نمایندگان خود سیاست‌های نئولیبرالی گروه ۷، بانک جهانی، صندوق بین‌المللی پول ویا سازمان تجارت جهانی را تعیین می‌کنند. دقیقاً همین دولتها هستند که از طریق ابزارهای نظامی خود و بخصوص ناتو، نظم مورد نظر خود را در عرصه جهانی تحمل می‌کنند. نمونه‌های آن را در جنگ‌های خلیج فارس یا یوگسلاوی سابق دیدیم که همه دخالت‌های امپریالیستی بودند. وبالاخره ملت - دولت آمریکای شمالی که ابرقدرتی بی‌همتا در جهان امروز ماست اکنون بدون هیچ تردیدی هژمونی کامل سیاسی، اقتصادی و نظامی را در دست خود دارد.<sup>(۴)</sup> تا جائی که به کشورهای نیم کره جنوبی باز می‌گردد، ملت - دولتها همواره نقش

برگزیده‌ای از فعالترین نمایندگان این گروهات گوناگون، هم از شمال و هم از جنوب، از چپ‌های رادیکال گرفته تا جنبش‌های اجتماعی مدرن در فضای از اتحاد و همبستگی در ماه زئوئیه ۱۹۹۶، به دعوت ارتش آزادی‌بخش زاپاتیست در اجتماعی تحت عنوان «کنفرانس هم پیوندی برای انسانیت و علیه نولیبرالیسم» در کوهستانهای چیپاپاس مکریک گردیده‌اند. این اولین گام و هر چند مختصر و محدود اما مهم در یک مسیر درست بود و آن پیشرفت به سمت بازاری‌بک همبستگی بین‌المللی.

وقایع سیاست در سال ۱۹۹۹، حركت هماهنگ اتحادیه‌های کارگری، نیروهای ضدسرمایه‌داری و گروههای مدافعان محیط زیست بود که موفق شد طرحهای سازمان تجارت جهانی (ابزار درجه اول جهانی شدن به سبک نولیبرالیسم) را تا حدودی خنثی کند و به وضوح ظرفیت‌های موجود در آمریکای شمالی برای مبارزه علیه سلطه سوداگری بر کره زمین را به نهایش کشاند. در اروپا نیز مقاومت علیه نولیبرالیسم به حد رسیده که نمی‌توان آن را نادیده گرفت. در سال ۲۰۰۰، اجتماعی صد هزار تغره به طرفداری از مبارزه خوزه بووه (Jose Boue) با سازمان تجارت جهانی تشکیل شد در پراک نیز همزمان با جلسه مقامات صندوق بین‌المللی نمایندگان گروههای فعال در ماه دسامبر ۲۰۰۰ و پس از آن جلسه مجمع اجتماعی جهانی (World Social Forum) در رژانویه سال ۲۰۰۱ در پورتو آلگر (Porto Alegre) نمونه‌های اخیر و برجسته‌ای از اقدامات هماهنگ و حركتهای جهانی هستند که فرای انجام تظاهرات و در روای انجام این حرکات اعتراضی و ضروری، در جستجوی یک آلترا ناتیو رادیکال در مقابل نظم حاکم هستند.

سه حوزه اندیشه و اقدام در بنای این «مقاومت جهانی» (Resistance International) مشارکت دارند. الف: احیا و نوسازی سنت ضد سرمایه‌داری و ضد امپریالیستی پرولتاریائی بین‌المللی که خود را از شر اقتدارگرانی گذشته و سنت استالینیستی اعاظت کورکرانه از دولت و یا «اردوگاه» خلاصی کرده است. ب: انسان دوستان، آزادی خواهان، مدافعان محیط زیست، طرفداران حقوق بشر و حقوق زنان و ایده‌های دمکراتیک جنبش اجتماعی جدید. چ: شکه‌ها و گروههای جدید مبارزه با گلوبالیزاسیون به سبک نولیبرالی، که نه فقط دانشگاهیان و روشنفکران و محققان رادیکال، بلکه نسل جوان را نیز که خواهان مبارزه با نهادهای بین‌المللی وابسته به سیستم مالی و تجاری است را به میدان آورد. در جریان حرکات سالهای اخیر ما شاهد پیوستن این نیروها به یکدیگر هستیم. موضوع فقط حرکت و یا تغییر موضع گروهها و لایه‌های اجتماعی با منافع و دیدگاههای فرهنگی و سیاسی متفاوت نیست، بلکه سرآغاز تاثیرگذاری‌های متقابل این نیروها بر یکدیگر است به عنوان مثال برای اولین بار می‌بینیم که اتحادیه‌های کارگری به مسائل زیست محیطی علاقه نشان میدهند و یا مدافعان محیط زیست در طرحهای خود به حقوق و خواسته‌های کارگران توجه می‌کنند. مارکسیستها از فمینیستها می‌آموزند و فمینیستها از مارکسیستها. از طریق تداخل تاثیرگذاری‌های متقابل و روابط فعلی بین این گروهها و مواضع متفاوت است که اولین جوانهای یک انترا ناتیونالیسم واقعاً جهانی و رهایی بخش، در سرآغاز قرن نیست و یکم شکوفه خواهد داد.

\* این نوشته در رژانویه ۲۰۰۱ به اجلاس اجتماعی عرضه شد.

## پانوشت‌ها:

[1] K.Marx, F. Engels, *Manifeste du Parti communiste*, Paris, Livre de Poche, 1973, pp. 10-11.

[2] N.Poulantzas, *L'etat, le pouvoir, le socialisme*, Paris, PUF, 1978, p. 118.

[3] Je reprend a mon compte les analyses de

Daniel Bensaïd dans son remarquable livre

*Le Pari melancolique*, Paris, Fayard, 1997.

[4] N. Poulantzas, "Les transformations actuelles de l'Etat, la crise politique et la crise de l'Etat", in *La crise de l'Etat*, Paris, PUF, 1976, p. 48.

[5] Nicos Poulantzas avait eu raison, dans les années 70, de rejeter les prévisions assez diffusées à l'époque, d'un "declin" de l'hégémonie mondiale nord-américaine. Cf. *Les classes sociales dans le capitalisme aujourd'hui*, Paris, Seuil, 1974, pp. 94-95.

[6] N. Poulantzas, *Les classes sociales dans le capitalisme aujourd'hui*, p.89.

برای مبارزه مؤثر با سیستم باید همزمان در سه سطح اقدام کرد: در سطح محلی، ملی و جهانی. مبارزه زاپاتیست‌ها نمونه خوب و موفقی از همین دیالکتیک است.

آنها در سطح محلی ریشه‌های عمیقی در میان بومیان چیاپاس دارند و به خواست آنها برای خودگردانی پاسخ می‌گویند و در عین حال مبارزه فعال و مؤثری را علیه هژمونی نولیبرالیسم به پیش می‌برند. جنبش کشاورزان بی‌زمین بزریل نیز نمونه دیگری است که ریشه‌های خود را در مبارزه برای تصرف اراضی مستحکم کرده و همزمان از طرحهای آلترا ناتیو برای توسعه کل بزریل دفاع می‌کنند بدون آنکه از مشارکت در تمام عرصه‌های بین‌المللی مبارزه با توسعه جهانی به مدل نولیبرالی، غلبت کنند.

مسئله موجود مبارزه کلی با گلوبالیزاسیون تحت لوای دفاع از حق حاکمیت ملی و یا در پناه و حمایت از صنایع (باز هم سرمایه‌دارانه) ملی نیست. مسئله عبارتست از مقابله با جهانی تر شدن امپریالیستی در کنار و در اتحاد با طرحدار و نیروهایی که آنها هم برای دمکراسی، برابری، آزادی و رهایی مبارزه می‌کنند. البته این به آن معنی نیست که جنبش برای تغییرات عمیق اجتماعی نمی‌تواند و یا نباید در مقیاس یک کشور یا چند کشور آغاز شود و یا اینکه جنبش برای استقلال و آزادی ملی مشروعیت ندارد. اما در جهان معاصر و تا حد بی‌سابقه، تمامی مبارزات در این یا آن گوشه جهان به شکلی و در سطحی بایکدیگر مرتبط هستند و به یکدیگر وابسته.

در واکنش به روندی مهار گلوبالیزاسیون، ما اینجا و آنجا شاهد رویش اولین جوانه‌های یک انترا ناتیونالیسم جدید هستیم؛ انترا ناتیونالیسمی مستقل از دولتها و یا گروههایی که منافع ویژه‌ای را دینای می‌کنند. اینها اولین پایه‌های حركتی هستند که زمانی به «مقاومت جهانی» در برابر تbagm نولیبرالی سرمایه‌داری بدل خواهد شد.

ظهور این انترا ناتیونالیسم جدید فقط مختص تشکلهای مثل اتحادیه‌های کارگری رادیکال یا گروههای سیاسی سوسیالیستی (که طیف گوناگونی از مارکسیستهای تاریخی را شامل می‌شوند) نیست. گرایش به این انترا ناتیونالیسم جدید را هم چنین می‌توان در میان جنبش‌های اجتماعی ای دید که دامنه فعالیت یا خواستگاه آنها جهانی است؛ مثل جنبش‌های فمینیستی، جنبش‌های طرفدار محیط زیست، مبارزین ضد نژادپرستی، جنبش مبارزه برای بخشودگی بدھی‌های جهان سوم و حتی الهیات رهایی بخش. و البته گروهی از اندیشمندان بزرگ معاصر از جمله پیر بوردیو (Pierre Bourdieu) و ژاک دریدا (Jacques Derrida) را نیز باید در همین صفو قلمداد کرد که خود معتقدند بنای یک مقاومت جهانی در شرایط امروز عاجل ترین وظیفه است.

اگر برخی از سازمانها و نهادهای غیردولتی (NGO's) فعالیت خود را به تأثیرگذاری‌های قانونی و پارلمانی محدود کرده و خود را با چهار جوبهای دیکته شده از سوی نهادهای رسمی منطبق کرده‌اند و یا در نهایت می‌کوشند به مؤسساتی مثل بانک جهانی یا سازمان تجارت جهانی خدمات «مشورتی» عرضه کنند، در مقابل هستند بسیاری دیگر از همین نهادهای غیردولتی که در خارج از این چهار جوبه‌ها عمل می‌کنند.

مسیحیان رادیکال نیز بخش مهمی از تشکیل دهندگان این جنبش هستند. چه آنها که در جنبش‌های اجتماعی مشارکت می‌کنند که بخصوص در آمریکای لاتین تحت تأثیر الهایات رهایی بخش هستند، و چه آنها که در کشورهای اروپائی در تشکلهای همبستگی با مبارزات مردم کشورهای فقیر فعال هستند. آنها تحت تأثیر وجود انسان دوستانه می‌باشند و مسیحیت می‌توانند نقش مهمی در توسعه و تکامل یک فرهنگ جدید انترا ناتیونالیستی ایفا کنند.

جنبشن نوین جوامع دهقانی و کشاورزان، که در نمونه خاص مجتمع و یا کامپسینا (Via Campesina) در مقیاس جهانی سازمان یافته است از موقعیت استراتژیکی در کلیت روند مقاومت جهانی برخوردار است چون نقش یک لولای اتصال بین مبارزات دهقانی، مبارزه برای حفظ محیط زیست و جنبش علیه سازمان تجارت جهانی را ایفا می‌کند. سازمانهای تظیر جنبش روسیانیان بی‌زمین در بزریل (MST) و یا کنفراسیون کشاورزان (Confederation Paysonne) در فرانسه در صفت مقدم مقاومت در برابر صنایع و شرکت‌های غول‌پیکر تولیدات کشاورزی هستند. این شرکت‌های با روش تولیدات شیمیائی و تغییرات زنگیک در محصولات کشاورزی و در عین حال ناید سازی مراتع و جنگها عملاً مهمترین بخشها از چرخه اکولوژی در حیات کره زمین را فدای سیاست «سود دهی بیشتر» خود می‌کنند.